

01 (B) dedicates under its sole responsibility that the air conditioning model(s) to which this declaration relates:

02 (D) erklärt auf seine alleinige Verantwortung daß die Modelle der Klimageräte für diese Erklärung bestimmt ist:

03 (E) déclare sous sa seule responsabilité que les appareils dont la condition vise par la présente déclarerat:

04 (F) deklarerar hängetjuij op een exclusieve verantwoordelijkeheid dat de aangegeven modellen bestemd zijn:

05 (G) διηγείται από την μοναδική ευθύνη της εταιρείας που ανέπτυξε τα μοντέλα των τοποθετήσεων:

06 (H) dichtaatt solt sua responsabilidade che condizionatori modello cui è riferita questa dichiarazione:

07 (I) διηγείται από την μοναδική ευθύνη της εταιρείας που ανέπτυξε τα μοντέλα των τοποθετήσεων:

08 (J) declarata sob sua única responsabilidade que os modelos de ar condicionado a que esta declaração se refere:

09 (K) заявляет, исключительно под свою ответственность, что модели кондиционеров воздуха, к которым относится настоящее заявление:

10 (L) erkläret unter eigener Verantwortung, daß die Modelle der Klimageräte für diese Erklärung bestimmt sind:

11 (M) déclare que les appareils dont la condition vise par la présente déclareront:

12 (N) erkläre auf eine ausschließliche Verantwortlichkeit hin, daß die angegebenen Modelle bestimmt sind:

13 (O) imită și unică responsabilitatea cea care a dezvoltat și a produs modelul, în ceea ce privește:

14 (P) prohlašuje ve své původnosti, že model klimatizace, k němuž se toto prohlášení týká:

15 (Q) zapluje potiskuču klasifikaci vlastností, k nimž se toto prohlášení týká:

16 (R) lejeťe felelőssége tudatában léjteli, hogy a klimaberendezés modellel, melyre a nyilatkozat vonatkozik:

17 (S) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

18 (T) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

19 (U) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

20 (V) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

21 (W) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

22 (X) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

23 (Y) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

24 (Z) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

01 (B) in conformity with the following standard(s) or other normative document(s), provided that these are used in accordance with our instructions:

02 derden folgenden Norm(en) oder einem anderen Normdokument oder -dokumenten entsprechend, unter der Voraussetzung, das sie genaue Anweisungen angezeigt werden:

03 con conformità, lajau norme(s) ou autre(s) document(s) normatif(s), pour autant qu'il soit utilisé(e) conformément à nos instructions;

04 conform de l'ordre normatif de fait de mes autres branche document en, op voorwaarde dat ze worden gebruikt vereelkomstig onze instructies;

05 están en conformidad con las(las) siguiente(s) norma(s) o otro(s) documento(s) normativo(s), siempre que sean utilizados de acuerdo con nuestras instrucciones;

06 sono conformi all' (seguente) standard(s) o altro (documento) (i) a carattere normativo, a patto che vengano usati in conformità alle nostre istruzioni;

07 étais, oupliuva je (tota) akto(u)e(s) riportuno(a) i) do do typopaplo(s) kovojuoju, unto myriounieon on xpijutoniuotra sūlyapuva je tie atykiu(s) iuc;

08 (E) declarata sob sua única responsabilidade que os modelos de ar condicionado a que esta declaração se refere;

09 (F) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

10 (G) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

11 (H) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

12 (I) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

13 (J) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

14 (K) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

15 (L) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

16 (M) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

17 (N) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

18 (O) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

19 (P) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

20 (Q) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

21 (R) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

22 (S) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

23 (T) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

24 (U) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

01 (B) é em conformidade com as(s) seguinte(s) normal(s) ou outro(s) documento(s) normativo(s), desde que estes sejam utilizados de acordo com as nossas instruções;

02 (C) declarar a seguir skip av huvudavars, att tillverkningsmodellen som berörs av den här delen av declarationen innehåller att:

11 (D) erkläre att en enskild ansvar för att tillverkningsmodellen är det tillverkningsmodellen där av utformningen i enhetens tekniska konstruktionen;

13 (E) imită și unică responsabilitatea cea care a dezvoltat și a produs modelul, în ceea ce privește:

14 (F) prohlašuje ve své původnosti, že model klimatizace, k němuž se toto prohlášení týká:

15 (G) zapluje potiskuču klasifikaci vlastností, k nimž se toto prohlášení týká:

16 (H) lejeťe felelőssége tudatában léjteli, hogy a klimaberendezés modellel, melyre a nyilatkozat vonatkozik:

17 (I) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

18 (J) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

19 (K) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

20 (L) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

21 (M) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

22 (N) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

23 (O) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

24 (P) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

01 (B) es conforme con las siguientes norma(s) o otro(s) documento(s) normativo(s), desde que estos sean segun utilizados de acuerdo con las instrucciones;

02 (C) declarar a seguir skip av huvudavars, att tillverkningsmodellen som berörs av den här delen av declarationen innehåller att:

11 (D) erkläre att en enskild ansvar för att tillverkningsmodellen är det tillverkningsmodellen där av utformningen i enhetens tekniska konstruktionen;

13 (E) imită și unică responsabilitatea cea care a dezvoltat și a produs modelul, în ceea ce privește:

14 (F) prohlašuje ve své původnosti, že model klimatizace, k němuž se toto prohlášení týká:

15 (G) zapluje potiskuču klasifikaci vlastností, k nimž se toto prohlášení týká:

16 (H) lejeťe felelőssége tudatában léjteli, hogy a klimaberendezés modellel, melyre a nyilatkozat vonatkozik:

17 (I) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

18 (J) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

19 (K) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

20 (L) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

21 (M) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

22 (N) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

23 (O) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

24 (P) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

01 (B) é conforme com o(s) seguinte(s) normal(es) ou outro(s) documento(s) normativo(s), desde que estes sejam utilizados de acordo com as nossas instruções;

02 (C) declarar a seguir skip av huvudavars, att tillverkningsmodellen som berörs av den här delen av declarationen innehåller att:

11 (D) erkläre att en enskild ansvar för att tillverkningsmodellen är det tillverkningsmodellen där av utformningen i enhetens tekniska konstruktionen;

13 (E) imită și unică responsabilitatea cea care a dezvoltat și a produs modelul, în ceea ce privește:

14 (F) prohlašuje ve své původnosti, že model klimatizace, k němuž se toto prohlášení týká:

15 (G) zapluje potiskuču klasifikaci vlastností, k nimž se toto prohlášení týká:

16 (H) lejeťe felelőssége tudatában léjteli, hogy a klimaberendezés modellel, melyre a nyilatkozat vonatkozik:

17 (I) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

18 (J) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

19 (K) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

20 (L) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

21 (M) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

22 (N) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

23 (O) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

24 (P) 告示する。もくじに記載した機器が、本告示の範囲内であることを確認する。

EN60335-2-40,

01 following the provisions of,

02 gemäß den Vorschriften der:

03 conformément aux stipulations des:

04 overeenkomstig de bepalingen van:

05 segundas as disposiciones de:

06 secondo le prescrizioni per:

07 je, triptón, tu, životčas Tuw:

08 de acuerdo con el preaviso en:

09 e com o(s) seguinte(s) norma(s):

10 unter Angabe des bestimmen Seine:

11 enligt willkür i:

12 gilt im henod til bestemmelserne i:

13 holdning matvæya:

14 za borzeni stanoveni predpis:

15 je, triptón, tu, životčas Tuw:

16 ielvai alz:

17 godzinie z postawieniem Dyrektyw:

18 iuma pivedent:

19 ob poslejanju dolobi:

20 uslovavljači:

21 členjakim krovat na:

22 lažnikom mostat, pateljatim:

23 zavojevi i trastab, kas nobetekas:

24 zavorazivac istanovom:

01 Directives, as amended.

02 Direktiven, gemäß Änderung.

03 Directives, telles que modifiées.

04 Directive, zas giàzendeerd.

05 Directivas, segun lo establecido.

06 Directiva, come da modifica.

07 Ørytuvi, ūtrū, ývot, tropotonjøsi.

08 Directivas, conforme a normativa.

09 Directive co всеми поправками.

10 Direktiv, med senere ændring.

11 Direktiv, med forelægget om ændring.

12 Direktiv, med bestemte endringer.

13 Direktiv, seltsam kun ne er øvet mulletura.

14 valnem zreni.

15 Smjenece, kalo je izmijenjeno.

16 ramevjelej je modostasla rendekeziseit.

17 poznajecem standardom ili drugim normativnim dokumentom(i), uz uvjet da se on koristi u skladu s našim uputama:

18 (B) deklarirajući se propisivanjem da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

19 (C) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

20 (D) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

21 (E) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

22 (F) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

23 (G) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

24 (H) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

17 (P) deklarirajući u vlasništvu, u vlasništvu odgovjeđenosti, za model klimatizatora, kogod dočiže ovaj standard:

18 (Q) deklarirajući se propisivanjem da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

19 (R) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

20 (S) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

21 (T) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

22 (U) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

23 (V) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

24 (W) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

17 (P) deklarirajući u vlasništvu, u vlasništvu odgovjeđenosti, za model klimatizatora, kogod dočiže ovaj standard:

18 (Q) deklarirajući se propisivanjem da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

19 (R) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

20 (S) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

21 (T) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

22 (U) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

23 (V) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

24 (W) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

17 (P) deklarirajući u vlasništvu, u vlasništvu odgovjeđenosti, za model klimatizatora, kogod dočiže ovaj standard:

18 (Q) deklarirajući se propisivanjem da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

19 (R) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

20 (S) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

21 (T) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

22 (U) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

23 (V) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

24 (W) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

17 (P) deklarirajući u vlasništvu, u vlasništvu odgovjeđenosti, za model klimatizatora, kogod dočiže ovaj standard:

18 (Q) deklarirajući se propisivanjem da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

19 (R) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

20 (S) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

21 (T) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

22 (U) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

23 (V) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

24 (W) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

17 (P) deklarirajući u vlasništvu, u vlasništvu odgovjeđenosti, za model klimatizatora, kogod dočiže ovaj standard:

18 (Q) deklarirajući se propisivanjem da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

19 (R) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

20 (S) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

21 (T) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

22 (U) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

23 (V) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

24 (W) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

17 (P) deklarirajući u vlasništvu, u vlasništvu odgovjeđenosti, za model klimatizatora, kogod dočiže ovaj standard:

18 (Q) deklarirajući se propisivanjem da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

19 (R) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

20 (S) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

21 (T) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

22 (U) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

23 (V) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

24 (W) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

17 (P) deklarirajući u vlasništvu, u vlasništvu odgovjeđenosti, za model klimatizatora, kogod dočiže ovaj standard:

18 (Q) deklarirajući se propisivanjem da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

19 (R) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

20 (S) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

21 (T) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

22 (U) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

23 (V) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

24 (W) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

17 (P) deklarirajući u vlasništvu, u vlasništvu odgovjeđenosti, za model klimatizatora, kogod dočiže ovaj standard:

18 (Q) deklarirajući se propisivanjem da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

19 (R) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

20 (S) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

21 (T) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

22 (U) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

23 (V) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

24 (W) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

17 (P) deklarirajući u vlasništvu, u vlasništvu odgovjeđenosti, za model klimatizatora, kogod dočiže ovaj standard:

18 (Q) deklarirajući se propisivanjem da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

19 (R) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

20 (S) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

21 (T) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

22 (U) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

23 (V) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

24 (W) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

17 (P) deklarirajući u vlasništvu, u vlasništvu odgovjeđenosti, za model klimatizatora, kogod dočiže ovaj standard:

18 (Q) deklarirajući se propisivanjem da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

19 (R) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

20 (S) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

21 (T) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

22 (U) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

23 (V) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

24 (W) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

17 (P) deklarirajući u vlasništvu, u vlasništvu odgovjeđenosti, za model klimatizatora, kogod dočiže ovaj standard:

18 (Q) deklarirajući se propisivanjem da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

19 (R) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

20 (S) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

21 (T) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

22 (U) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

23 (V) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

24 (W) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

17 (P) deklarirajući u vlasništvu, u vlasništvu odgovjeđenosti, za model klimatizatora, kogod dočiže ovaj standard:

18 (Q) deklarirajući se propisivanjem da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

19 (R) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

20 (S) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

21 (T) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

22 (U) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

23 (V) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

24 (W) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

17 (P) deklarirajući u vlasništvu, u vlasništvu odgovjeđenosti, za model klimatizatora, kogod dočiže ovaj standard:

18 (Q) deklarirajući se propisivanjem da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

19 (R) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

20 (S) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

21 (T) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

22 (U) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

23 (V) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

24 (W) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

17 (P) deklarirajući u vlasništvu, u vlasništvu odgovjeđenosti, za model klimatizatora, kogod dočiže ovaj standard:

18 (Q) deklarirajući se propisivanjem da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

19 (R) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

20 (S) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

21 (T) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

22 (U) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

23 (V) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

24 (W) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

17 (P) deklarirajući u vlasništvu, u vlasništvu odgovjeđenosti, za model klimatizatora, kogod dočiže ovaj standard:

18 (Q) deklarirajući se propisivanjem da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

19 (R) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

20 (S) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

21 (T) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

22 (U) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

23 (V) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

24 (W) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

17 (P) deklarirajući u vlasništvu, u vlasništvu odgovjeđenosti, za model klimatizatora, kogod dočiže ovaj standard:

18 (Q) deklarirajući se propisivanjem da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

19 (R) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

20 (S) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

21 (T) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

22 (U) deklarirajući da je ovaj standard u skladu s našim uputama:

2